

A X Lohnausweis - Certificat de salaire - Certificato di salario

B Rentenbescheinigung - Attestation de rentes - Attestazione delle rendite

C 756.0343.1902.31 F Unentgeltliche Beförderung zwischen Wohn- du Arbeitsort
Transport gratuit entre le domicile et le lieu de travail
Trasporto gratuito dal domicilio al luogo di lavoro
AHV-Nr. - No AVS - N. AVS Neue AHV-Nr. - Nouveau No AVS - Nuovo N. AVS
D 2016 E 01.01.2016 30.09.2016 G Kantinenverpflegung / Lunch-Checks
Repas à la cantine / chèques-repas
Pasti alla mensa / buoni pasto
Jahr - Année - Anno von - du - dal bis - au - al

H GAGNERE Gabriel
CEO
Route du Jura 9
1123 Aclens

1. Lohn	soweit nicht unter Ziffer 2-7 aufzuführen	/ Rente	CHF
Salaire	qui ne concerne pas les chiffres 2 à 7 ci-dessous	/ Rente	
Salario	se non da indicare sotto cifre da 2 a 7 più sotto	/ Rendita	73 500.00
2. Gehaltsnebenleistungen	2.1 Verpflegung, Unterkunft - Pension, logement - Vitto, alloggio	+	0.00
Prestations salariales accessoires	2.2 Privatanteil Geschäftswagen - Part privée voiture de service - Quota privata automobile di servizio	+	1 071.40
Prestazioni accessorie al salario	2.3 Andere - Autres - Altre Réduction loyer logement locatif	+	900.00
3. Unregelmässige Leistungen - Prestations non périodiques - Prestazioni aperiodiche	Art - Genre - Genere	+	0.00
4. Kapitaleleistungen - Prestations en capital - Prestazioni in capitale	Art - Genre - Genere	+	0.00
5. Beteiligungsrechte gemäss Beiblatt - Droits de participation selon annexe - Diritti di partecipazione secondo allegato		+	0.00
6. Verwaltungsratsentschädigungen - Indemnités des membres de l'administration - Indennità dei membri di consigli d'amministrazione		+	0.00
7. Andere Leistungen - Autres prestations - Altre prestazioni	Art - Genre - Genere	+	0.00
8. Bruttolohn total / Rente - Salaire brut total / Rente - Salario lordo totale / Rendita		=	75 471.40
9. Beiträge AHV/IV/EO/ALV/NBUV - Cotisations AVS/AI/PG/AC/AANP - Contributi AVS/AI/IPG/AD/AINP		-	5 293.60
10. Berufliche Vorsorge	2. Säule 10.1 Ordentliche Beiträge - Cotisations ordinaires - Contributi ordinari	-	2 811.90
Prévoyance professionnelle	2e pilier 10.2 Beiträge für den Einkauf - Cotisations pour le rachat - Contributi per il riscatto	-	0.00
Previdenza professionale	2° pilastro		
11. Nettolohn / Rente - Salaire net / Rente - Salario netto / Rendita		=	67 365.90
In die Steuererklärung übertragen - A reporter sur la déclaration d'impôt - Da riportare nella dichiarazione d'imposta			
12. Quellensteuerabzug - Retenue de l'impôt à la source - Ritenuta d'imposta alla fonte			0.00
13. Spesenvergütungen - Allocation pour frais - Indennità per spese			
Nicht im Bruttolohn (gemäss Ziffer 8) enthalten - Non comprises dans le salaire brut (au chiffre 8) - Non comprese nel salario lordo (sotto cifra 8)			
13.1 Effektive Spesen	13.1.1 Reise, Verpflegung, Übernachtung - Voyage, repas, nuitées - Viaggio, vitto, alloggio		0.00
Frais effectifs	13.1.2 Übrige - Autres - Altre		0.00
Spese effettive	Art - Genre - Genere		
13.2 Pauschalspesen	13.2.1 Repräsentation - Représentation - Rappresentanza		2 800.00
Frais forfaitaires	13.2.2 Auto - Voiture - Automobile		0.00
Spese forfetarie	13.2.3 Übrige - Autres - Altre		0.00
	Art - Genre - Genere		
13.3 Beiträge an die Weiterbildung - Contributions au perfectionnement - Contributi per il perfezionamento			0.00
14. Weitere Gehaltsnebenleistungen	Art		
Autres prestations salariales accessoires	Genre		
Altre prestazioni accessorie al salario	Genere		
15. Bemerkungen			
Observations			
Osservazioni			

I Ort und Datum - Lieu et date - Luogo e data
Romanel-sur-Lausanne, le 2 novembre

Die Richtigkeit und Vollständigkeit bestätigt
inkl. genauer Anschrift und telefonnummer des Arbeitgebers
Certifié exact et complet
y.c. adresse et numéro de téléphone exacts de l'employeur
Certificato esatto e completo
compresi indirizzo e numero di telefono esatti del datore di lavoro

IDE: CHE-204.944.906
PROMERKA SA
Gabriel Gagnère
Chemin de Cousson 23
+41 (0) 848 797 797